Zeitschrift: Tracés : bulletin technique de la Suisse romande

Herausgeber: Société suisse des ingénieurs et des architectes

Band: 128 (2002)

Heft: 03

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

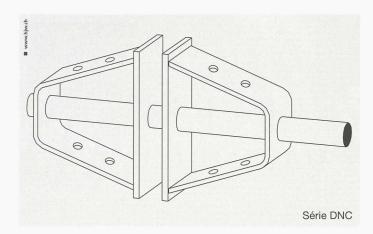
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Le goujon qui supporte plus que 2 millions cycles de charge: le champion!



EGCO - dorn

Goujon à haute capacité portante. Nouvelle forme pour une transmission optimale des forces avec faibles épaisseurs de matériau: une nouveauté. Vous obtenez une sécurité au dessus des valeur requises par les normes. Nous sommes certifiés ISO 9001. Livraison directement sur le chantier. Facturation par un commerce d'acier ou de matériaux de construction.

Une autre exclusivité Egco: La console isolante Egcobox avec vérification minergie



Egco SA, Industriestrasse 38, 3178 Bösingen, Téléphone 031 740 55 55, Téléfax 031 740 55 56, technik@egco.ch, admin@egco.ch, www.egco.ch

TRACÉS

Bulletin technique de la Suisse romande

Paraît tous les quinze jours

Editeur: SEATU - Société des éditions des

associations techniques universitaires

Organe des associations :

Société suisse des ingénieurs et des architectes

Est en outre représentée dans la SEATU

Rue de Bassenges 4, 1024 Ecublens Tél. 021/693 20 98, fax 021/693 20 84 CCP 10-5775-2 Lausanne

Rédacteurs & rédactrice responsables : Francesco Della Casa, arch. dipl. EPFL/SIA, Réd. en Chef

E-mail: fk@revue-traces.ch

Jérôme Ponti, ing. civil dipl. EPFL/SIA

E-mail: mh@revue-traces.ch

Rédactrice responsable de production . E-mail: kf@revue-traces.ch

Rédacteur adjoint . Manfred Miehlbradt, ing. civil dipl./SIA

Correspondants du secrétariat général de la sia : Charles Von Büren & Peter Schmid

Toute reproduction du texte et des illustrations n'est autorisée qu'avec l'accord de la rédaction et l'indication de la source.

Impression:

Giorgio Pesce & Clara Batllori Vidal Monnerat

Images3, Chemin de Renens, CP, 1000 Lausanne 16

Régie des annonces :

inEDIT Publications SA Ch. des Jordils 40 Tél. 021/695 95 95 Fax 021/695 95 50

Suisse allemande Geltenwilenstrasse 8a 9001 Saint-Gall 071/226 92 92 071/226 92 93

(TVA 2,4 % comprise - Nº de contribuable 249 619)

Numéros isolés

Abonnement, vente au numéro, adressage

Changement d'adresse pour membres SIA :

SIA Société suisse des ingénieurs et des architectes Tél. 01/283 15 15, fax 01/201 63 35, gs@sia.ch

Rüdigerstrasse 11, cp 630, 8021 Zurich Tél. 01/288 90 60, fax 01/288 90 70 Rédaction :

Vente des normes et de la documentation :

Secrétariat SIA-VD, av. Jomini 8, 1001 Lausanne tél. 021/646 34 21, fax 021/647 19 24 (français) tél. 061/467 85 74, fax 061/467 85 76 (all./italien)

Tél. 01/283 15 15, fax 01/201 63 35 gs@sia.ch, www.sia.ch



Tél. 021/693 20 93, fax 021/693 63 20, a3e2pl@epfl.ch, http://a3e2pl.epfl.ch

usic

UNION SUISSE DES INGÉNIEURS-CONSEILS

usic@usic-engineers.ch, www.usic-engineers.ch

ETH Alumni

ETH Zentrum, 8092 Zurich Tél. 01/632 51 00, fax 01/632 13 29